

3

Allí donde fueres, haz lo que vieres

3.1. El desconocimiento de otras culturas puede provocar malentendidos culturales que debemos evitar y superar para lograr un mayor entendimiento entre los diferentes países. Lee el siguiente artículo aparecido en un periódico español:

¿Vino de Irán?

Las relaciones entre París y Teherán se avinagraron por culpa del vino. Esta semana, el presidente iraní anuló la visita que tenía previsto realizar a Francia por la negativa de sus anfitriones a renunciar a borgoñas, burdeos y champañas en la mesa durante la cena oficial en el Elíseo. Las autoridades de la república islámica pretendían imponer la ley seca.

El diálogo entre civilizaciones apoyado por el presidente iraní chocó con una diferencia cultural entre los dos países.

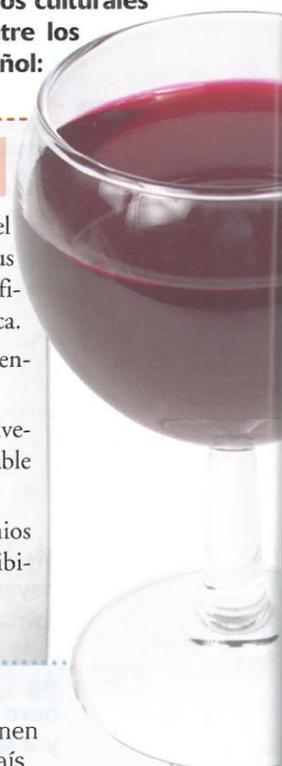
Ante la misma situación, Roma, el mes pasado, ofreció al presidente un menú semivegetariano regado con agua mineral y jugos de frutas. Pero en Francia resulta inimaginable brindar con agua por la eterna amistad de dos países. Es una cuestión de costumbres.

A favor de la causa vinícola, los franceses observan que sus dirigentes son abstemios cuando visitan países musulmanes donde el consumo de bebidas alcohólicas está prohibido por la ley al igual que en Irán.

Los esfuerzos diplomáticos se concentran ahora en encontrar una fórmula de compromiso para solucionar el problema planteado.



Se avinagraron: se enfriaron.
Anfitriones: personas que tienen invitados en su casa o en su país.
Abstemios: personas que no beben alcohol.



3.1.1. Contesta a las siguientes preguntas sobre el texto.

- ¿Qué te sugiere el título del artículo?
- ¿Qué pasó con las relaciones entre París y Teherán?
- ¿Qué solución encontró Roma?
- ¿Qué hizo Francia?

3.1.2. ¿Qué consejos les darías para solucionar este malentendido cultural? Coméntalos con tu compañero.

Ejemplo: Yo, en su lugar, **brindaría** con licor de manzana sin alcohol.

Expresiones para aconsejar

| | | |
|------------------|---|-----------------------|
| Yo, en tu lugar, | } | + pospretérito |
| Yo | | |
| Deberían | } | + infinitivo |
| Tendrían que | | |
| Habría que | | |
| Podrían | | |

3.2. ¿Qué te sugiere el refrán "Allí donde fueres, haz lo que vieres"?

3.2.1. Cada país se rige por su propio código cultural. Lee las tarjetas, reacciona y contrasta tu reacción con la de tu compañero.

Te encuentras en la calle con un conocido al que no ves desde hace tiempo; él te saluda, pero tiene prisa y te dice "luego te hablo", y no te llama.

Hablas con un latinoamericano y notas que te habla desde muy cerca.

Los hombres latinoamericanos dicen piropos a las mujeres en la calle.

Vas en el metro y tienes la sensación de sentirte observado porque te están mirando con cierta intensidad.

Vas a una tienda y el vendedor se pone a hablar de su vida durante un largo rato con un cliente.

Estás en una cena con colombianos y estos empiezan a bromear entre copa y copa.

Es tu cumpleaños y un amigo te avienta al pastel.

Estás en una fiesta y la gente toma de la misma yarda.

España: tirar, lanzar

Argentina: tirar

3.3. Escucha a Manuel Mundi hablar de sus experiencias a lo largo y ancho del globo. Lee las frases y decide, después de haber escuchado, si son verdaderas o falsas.

- | | Verdadero | Falso |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. Manuel Mundi es piloto. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Eligió esta profesión porque le parecía fascinante, aventurera y romántica. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. A su familia le encantó la elección de esta profesión. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 4. Conoce el 75% de los países del mundo que tienen costa. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 5. Un viaje especial fue el de Haití con un grupo de jubilados. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 6. Piensa que los malentendidos se superan con comprensión. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 7. El momento más peligroso ocurrió el 10 de octubre de 1979 en el Pacífico. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 8. La comida más rica para él fue la leche de camella. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 9. Esta profesión lo ha hecho más solidario. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 10. Piensa que el ser humano puede adaptarse a todo, excepto al hambre. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |



3.3.1. Escucha de nuevo y completa la información.

- Un viaje especial:
- Un malentendido cultural:
- Una costumbre sorprendente:
- Un momento peligroso:
- Una comida rara: